

DÉCLARATION DE SOLIDARITÉ AVEC LES ÉDITEURS IRANIENS

Nous, Alliance internationale des éditeurs indépendants, déclarons notre pleine et entière solidarité avec les éditeurs iraniens, connus dans le monde entier pour leur inestimable contribution à l'héritage culturel de l'humanité. Nous sommes préoccupés par la situation de la liberté d'expression en Iran, spécialement pour les éditeurs ; nous demandons le respect du droit de publication, sans restrictions aucune ni censure sous quelque forme que ce soit. Des échanges culturels et éditoriaux plus ouverts entre l'Iran et le reste du monde seront mutuellement bénéfiques ; ils nous aideront à construire un monde plus pacifique et « bibliodiverse ». En tant qu'éditeurs, en tant qu'amis du peuple iranien, nous sommes prêts à y contribuer.

Créée en 2002, l'Alliance internationale des éditeurs indépendants est une association à but non lucratif, qui anime un réseau international composé de **80 maisons d'édition et collectifs d'éditeurs de 45 pays**. L'Alliance organise des rencontres internationales et mène des actions de plaidoyer en faveur de l'indépendance. Elle soutient aussi des projets éditoriaux internationaux – soutien qui peut prendre la forme d'une aide à la traduction ou à la coédition. Enfin, l'Alliance contribue à la promotion et à la diffusion des productions du Sud au Nord et tente, modestement, d'inverser le sens unique des flux commerciaux. L'Alliance participe ainsi à une meilleure accessibilité des œuvres et des idées, à la défense et à la promotion de la bibliodiversité, à la dénonciation de la censure sous toutes ses formes.



**Alliance
internationale
des éditeurs
indépendants**

38, rue Saint-Sabin - 75011 Paris
France - Tel: +33 1 43 14 73 66
Fax: +33 1 43 14 73 63
egalliand@alliance-editeurs.org
www.alliance-editeurs.org